

கிறிஸ்துவின் திருக்காட்சிப் பெருவிழாவிற்குப் பின்வரும் முதல் ஞாயிறு

1st Sunday after Epiphany

1. søndag efter Helligtrekonger

திருக்காட்சிக் காலம் | Epiphany

Primary Bible: Tamil – The Romanized Bible — Tamil – The Romanized Bible

Generated on 2026-06-02

பழைய ஏற்பாடு (Old Testament)

Psalms 84

Verse Text

84:1 seanaiga'lin karththaavea, umathu vaasasthalangga'l evva'lavu inbamaanavaiga'!!

84:2 en aaththumaa karththarudaiya aalayappiraagaaranga'linmeal vaagnchaiyum thavanamumaayirukki'rathu; en iruthayamum en maamsamum jeevanu'lla theavanai noakkik kembeera saththamidugi'rathu.

84:3 en raajaavum en theavanumaagiya seanaiga'lin karththaavea, ummudaiya peedangga'la'ndaiyil adaikkalaan kuruvikku veedum, thagaivilaan kuruvikkuth than kugnchuga'lai vaikkum koodum kidaitthatha.

84:4 ummudaiya veettil vaasamaayirukki'ravarga'l baakkiyavaanga'l; avarga'l eppozhuthum ummaith thuthiththukko'ndiruppaarga'l. (sealaa.)

84:5 ummilea belanko'l'lugi'ra manushanum, thangga'l iruthayangga'lil sevvaiyaana vazhiga'laik ko'ndirukki'ravarga'lum baakkiyavaanga'l.

84:6 azhugaiyin pa'llaththaakkai uruva nadanthu athai neeroot'raakkik ko'l'lugi'raarga'l; mazhaiyum ku'langga'lai nirappum.

84:7 avarga'l balaththinmeal balam adainthu, seeyoanilea theavasannithiyil vanthu kaa'nappaduvaarga'l.

84:8 seanaiga'lin theavanaagiya karththaavea, en vi'n'nappaththai kea'lum; yaakkoabin theavanea, sevikodum. (sealaa.)

84:9 engga'l keadagamaagiya theavanea, ka'n'noakkamaayirum; neer abisheagampa'n'ninavarin mugaththaip paarum.

84:10 aayiram naa'laippaarkkilum umathu piraagaaranga'lil sellum ore naa'l nallathu; aagaamiyak koodaaranga'lil vaasamaayiruppathaippaarkkilum en theavanudaiya aalayaththin vaasa'rpadiyil kaaththiruppathaiyea therinthuko'l'luevan.

84:11 theavanaagiya karththar sooriyanum keadagamumaanavar; karththar kirubaiyaiyum magimaiyaiyum aru'luvaar; utthamamaay nadakki'ravarga'lukku nanmaiya vazhanggaathiraar.

84:12 seanaiga'lin karththaavea, ummai nambiyirukki'ra manushan baakkiyavaan.

திருமுகம் (Epistle)

Romans 12:1-5

Verse Text

-
- 12:1 appadiyirukka, sagoathararea, neengga'l unggga'l sareerangga'laip parisuththamum theavanukkup piriyaumaana jeevabaliyaaga oppukkodukkavea'ndumen'ru, theavanudaiya irakkangga'lai munnittu unggga'lai vea'ndikko'l'lugi'rean; ithuvea neengga'l seyyaththakka buththiyu'l'la aaraathanai.
-
- 12:2 neengga'l inthap pirapagnchaththi'rku oththa veashanthariyaamal, theavanudaiya nanmaiyaum piriyaum paripoora'namumaana siththam innathen'ru paguththa'riyaththakkathaaga, unggga'l manam puthithaagi'rathinaalea ma'ruroobamaagungga'l.
-
- 12:3 allaamalum, enakku aru'lappatta kirubaiyaalea naan sollugi'rathaavathu; unggga'lil evanaaalum thannaikku'riththu e'n'navea'ndiyatha'rku mignchi e'n'naamal, avanavanukkuth theavan pagirnthavisuvaasa a'lavinpadiyey, the'lintha e'n'namu'l'lavanaay e'n'navea'ndum.
-
- 12:4 eanenil, namakku orea sareeraththilea aneaga avayavangga'lirunthum, ella avayavangga'lukkum orea thozhil iraathathupoala,
-
- 12:5 aneagaraagiya naamum ki'risthuvukku'l orea sareeramaayirukka, oruvarukkoruvar avayavangga'laayirukki'roam.
-

நற்செய்தி (Gospel)

Luke 2:41-52

Verse	Text
2:41	avarudaiya thaay thagappanmaar varushanthoa'rum paskaa pa'ndigaiyil erusaleamukcup poavaarga'l.
2:42	avarukcup pannira'ndu vayathanapoathu, avarga'l anthap pa'ndigai mu'raimaiypadi erusaleamukkuppoay,
2:43	pa'ndigainaadka'l mudinthu, thirumbivarugi'rapoathu, pi'l'layaagiya iyeasu erusaleamilea irunthuvittaar; ithu avarudaiya thaayaarukkum yoaseappukkum theriyaathirunthathu.
2:44	avar pirayaa'nakkaararin koottaththilea iruppaaren'ru avarga'l ninaitththu, orunaa'l pirayaa'nam vanthu, u'ravin mu'raiyaridaththilum a'rimugamaanavarga'lidaththilum avaraitth theadinaarga'l.
2:45	kaa'naathathinaalea avaraitth theadikko'ndea erusaleamukkuth thirumbip poanaarga'l.
2:46	moon'runaa'laikkup pinbu, avar theavaalayaththil poathagar naduvil udkaarntirukkavum, avarga'l peasugi'rathaikeadkavum, avarga'lai vinaavavum ka'ndaarga'l.
2:47	avar peasakkeatta yaavarum avarudaiya buththiyaiyum avar sonna maa'ruththarangga'laiyungku'riththup piramiththaarga'l.
2:48	thaay thagappanmaarum avaraike'ndu aachcharyappattaarga'l. appozhuthu avarudaiya thaayaar avarai noakki: maganea! ean engga'lukku ippadich seythaay? ithoa, un thagappanum naanum visaaraththoadea unnaith theadinoamea en'raa'l.
2:49	atha'rku avar: neengga'l ean ennaith theadineerga'l? en pithaavukkaduththavaiga'lil naan irukkavea'ndiyathen'ru a'riyeerga'laa en'raar.
2:50	thangga'lukku avar sonna vaarththaiyai avarga'l u'narntuko'l'lavillai.
2:51	pinbu avar avarga'ludanea koodappoay, naasareaththooril searnthu, avarga'lukkuk keezhppadinthirunthaar. avarudaiya thaayaar inthach sanggathiga'laiyellaam than iruthayaththilea vaiththukko'ndaa'l.
2:52	iyeasuvaanavar gnaanaththilum, va'larththiyilum, theavakirubaiyilum, manushar thayavilum athigamathigamaay viruththiyadainthaar.

நற்செய்தி (Gospel)

Mark 10:13-16

Verse	Text
-------	------

10:13	appozhuthu, si'ru pi'l'laiga'lai avar thodumpadikku avarga'lai avaridaththil ko'nduvanthaarga'; ko'nduvanthavarga'laich seesharga'l athattinaarga'l.
-------	------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

10:14	iyeasu athaik ka'ndu, visanamadainthu: si'ru pi'l'laiga'l ennidaththil varugi'ratha'rku idangkodungga'; avarga'laith thadaipa'n'naathirungga'; theavanudaiya raajyam appadippattavarga'ludaiyathu.
-------	----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

10:15	evanaagilum si'ru pi'l'laiyaippool theavanudaiya raajyaththai eat'rukko'laavittaal, avan athil piraveasippathillaiyen'ru, meyyaagavea unnga'lukkuch sollugi'rean en'ru solli,
-------	-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

10:16	avarga'lai a'naitthukko'ndu, avarga'lmeal kaiga'lai vaiththu, avarga'lai aaseervathiththaar.
-------	----------------------------------------------------------------------------------------------